

Haben Sie wohl einen Stadtplan?

Imate li plan grada?

Pregled

Ovo treba da znate

1. Obnavljanje odredjenog i neodredjenog člana: nominativ i akuzativ jednine

U nemačkom jeziku postoje članovi: oni stoje pred imenicama i pokazuju njihov gramatički rod. U nemačkom postoje tri roda: muški, ženski i srednji. Postoji i određeni (*der, die, das – den*) i neodređeni članovi (*ein, eine – einen*).

određeni član	nom.	ak.	neodređeni čl.	nom.	ak.
	der	den		ein	einen
	die	die		eine	eine
	das	das		ein	ein
				kein	keinen
				keine	

Neodređeni član se upotrebljava kada uopšteno govorimo o nečemu što nije bliže definisano.

Određeni član upotrebljavamo kada je nešto tačno određeno ili je već pomenuto.

Wir brauchen jetzt einen Stadtplan.
Willst du den Stadtplan kaufen?

2. Obnavljanje složenica

U nemačkom jeziku postoji mogućnost spajanja dve reči u jednu, novu reč: *die Stadt + der Plan = der Stadtplan*. Član pred složenicom je uvek član koji bi inače stajao pred njenim drugim delom. Ponekad se, radi lakšeg izgovora, među delove složenice ubacuje glas *-s-* ili *-n-*.

der Verkehr + die Kontrolle = die Verkehrskontrolle
die Asche + der Becher = der Aschenbecher

3.Obnavljanje reči *mal, wohl, denn*

Reče su kratke reči koje ne menjaju smisao iskaza, već ga čine učtivijim ili samo podvlače.

mal čini neki zahtev/ molbu/ iskaz ljubaznijim.
Das probieren wir mal.

wohl pojačava upitnost, izražava slutnju
Haben Sie wohl einen Stadtplan?

denn čini pitanje učtivijim
Haben Sie denn das Schild nicht gesehen?

Izrazi iz dijaloga:

Anschluß haben nach: Sie haben Anschluß nach Köln auf Gleis 3.
etwas kaufen wollen: Willst du den Stadtplan kaufen?
Da gibt es bestimmt einen Stadtplan.
etwas haben: Haben Sie wohl einen Stadtplan?
etwas empfehlen können : Können Sie uns ein Restaurant empfehlen?

Jedan bračni par stiže na železničku stanicu u Abenu i upućuje se ka šalteru informacija.

(Lautsprecherdurchsage = saopštenje preko razglasa)

Lautsprecherdurchsage:

Aachen.Aachen Hauptbahnhof. Der Zug endet hier. Sie haben Anschluß nach Köln auf Gleis drei.Abfahrt 18.02 Uhr.
Herr Frisch: Na endlich! Komm, jetzt brauchen wir erst mal einen Stadtplan.
Frau Frisch: Willst du den kaufen?
Herr Frisch: Nein. Siehst du das *i* nicht? Das ist das Informationszentrum.
Da gibt es bestimmt einen Stadtplan.
Angestellte: Kann ich Ihnen helfen?
Herr Frisch: Ja, gern. Haben Sie wohl einen Stadtplan?
Angestellte: Ja, sicher. Sehen Sie: Hier ist der Hauptbahnhof. Da sind Sie jetzt. Und das hier ist die Innenstadt.
Sagen Sie, haben Sie denn schon ein Hotel?
Frau Frisch: Ja, das Hotel Europa.
Angestellte: Das liegt gleich hier.
Herr Frisch: Wie praktisch!
Frau Frisch: Na, wunderbar! Vielen Dank!

Bračni par se u hotelu „Evropa“ raspituje za restoran.

Herr Frisch: Können Sie uns ein Restaurant in der Nähe empfehlen?
Andreas: Aber gern! Gleich um die Ecke ist eine Pizzeria.
Herr Frisch: O ja. Italienisch schmeckt mir immer!

Frau Frisch: Nein, also wirklich nicht. Das gibt's ja überall.
 Andreas: Möchten Sie vielleicht französisch essen.
 Frau Frisch: Nein, danke. Wir möchten deutsch essen.
 Andreas: Da kann ich Ihnen den *Postwagen* empfehlen
 Die Küche ist gut und preiswert.
 Herr Frisch: Danke. Das probieren wir mal!

Reči i izrazi

der Hauptbahnhof	glavna železnička stanica
Der Zug endet hier.	Voz ovde završava vožnju.
der Zug	voz
Anschluß haben nach	imati vezu za
auf Gleis drei	na peronu tri
das Gleis	peron
die Abfahrt	polazak
Na endlich!	Konačno!
erst mal	najpre
erst	prvo
der Stadtplan	plan grada
das Informationszentrum	centar za informacije
die Innenstadt	centar grada
Wie praktisch!	Kako praktično!
praktisch	praktično
wunderbar	divno
etwas empfehlen	preporučiti nešto
das Restaurant	restoran
um die Ecke	iza ugla
die Ecke	ugao
die Pizzeria	picerija
Das gibt's ja überall.	Toga ima svuda.
überall	svuda
italienisch	italijanski
jemandem schmeckt etwas	nekome je nešto ukusno
französisch	francuski
deutsch	nemački
die Küche	kuhinja
preiswert	povoljno (cena)

1 Šta ste čuli u tekstu? Zaokružite.

1. Wir brauchen jetzt erst mal
 - a) einen Anschluß.
 - b) ein Informationszentrum.
 - c) einen Stadtplan.
2. Willst du den Stadtplan
 - a) sehen?
 - b) kaufen?
 - c) mitnehmen
3. Haben Sie denn schon
 - a) den Bahnhof gesehen?
 - b) die Innenstadt gesehen?
 - c) ein Hotel?
4. Können Sie uns
 - a) ein Hotel empfehlen?
 - b) eine Pizzeria empfehlen?
 - c) ein Restaurant empfehlen?
5. Die Küche im *Postwagen*
 - a) ist phantastisch.
 - b) ist gut und preiswert.
 - c) ist wunderbar.

2 Dopunite rečenice pojmovima sa temom „*Bahnhof*“.

1. Aachen. Aachen _____ .
2. Der _____ endet hier.
3. Sie haben _____ nach Köln auf _____ drei.
4. _____ 18.02 Uhr.

3 Konstruišite pitanja sa datim modalnim glagolima.

1. Restaurant empfehlen können
Können Sie uns ein Restaurant empfehlen?
2. italienisch essen mögen

3. französisch essen mögen

4. einen Stadtplan kaufen wollen

5. ein Hotel empfehlen können

6. eine Zigarette rauchen müssen

7. nur 100 fahren dürfen

4 Dopunite rečenice tačnim oblicima glagola (glagoli sa promenom osnovnog samoglasnika)

1. _____ es ein Restaurant in der Nähe? (geben)
Ja, es _____ eine Pizzeria gleich um die Ecke.
2. Was _____ du? (nehmen)
Ich _____ eine Pizza.
Frau Frisch _____ einen Salat.
3. Und was _____ du? (essen)
Ich _____ einen Fisch.
Frau Meyer _____ einen Fisch.
4. _____ du das *i* nicht? (sehen)
Nein, ich _____ das *i* nicht.
Frau Frisch _____ das *i* auch nicht.
5. _____ du italienisch? (sprechen)
Nein, ich _____ nicht italienisch.
Sie _____ nur deutsch.

5 Kako glasi član?

1. Herr Frisch sucht _____ Hotel. 2. _____ Hotel Europa liegt ganz in der Nähe. 3. Frau Meyer sucht _____ Restaurant.
_____ Restaurant *Postwagen* liegt ganz in der Nähe. 4. Andreas empfiehlt _____ Pizzeria. _____ Pizzeria liegt um die Ecke. 5. Herr Frisch braucht _____ Stadtplan. Er wil _____ Stadtplan aber nicht kaufen. 6. Die Frau zeigt dem Ehepaar _____ Innenstadt von Aachen. 7. _____ Zug endet hier.

6 Obrazujte rečenice od datih reči

haben { Stadtplan
Zimmer
Schallplatte

suchen { Innenstadt
Taxi
Pizzeria

empfehlen können { Restaurant
Küche
Oper

{ Pension
Hotel
Klinik

7 Obrazujte složenice. Uz njih upišite i članove.

Information + Zentrum (!)	=	_____
Stadt + Plan	=	_____
Hotel + Portier	=	_____
Hotel + Chefin	=	_____
Zimmer + Mädchen	=	_____
Verkehr + Kontrolle (!)	=	_____

8 Dopunite rečenice rečcama *mal, denn, wohl*.

1. Siehst du _____ das *i* nicht?
2. Wir fragen jetzt _____ bei dem Informationszentrum.
3. Sie möchten _____ einen Stadtplan, oder?
4. Haben Sie _____ schon ein Hotel?
5. Können Sie uns _____ ein Restaurant empfehlen?
6. Möchten Sie vielleicht _____ französisch essen?
7. Das probieren wir _____ .